



ASSOCIATION INTERNATIONALE DES ANCIENS
DE L'UNION EUROPEENNE

Section Belgique

Bruxelles, le 12 février 2018,

Balade chez les Ch'tihs **jeudi 5 et vendredi 6 juillet 2018**

accompagnée par *Sylvie Estève*, historienne de l'Art.



PROGRAMME

Jeudi 5 juillet

07h45 Rendez-vous sur l'Esplanade du Cinquantenaire (face au musée Autoworld).

08h00 Rencontre avec votre accompagnatrice et départ de Bruxelles en autocar jusqu'à **Fourmies** (France) - (environ 125 km).

Arrivée à Fourmies et visite guidée de l'Ecomusée du Textile et de la Vie sociale où les impressionnantes machines, métiers à tisser et à filer sont intactes. Vous pourrez les voir en activité et participer à leur production. Vous traverserez l'espace d'expositions et vous comprendrez notre patrimoine social et industriel. Dans la rue pavée, vous retrouverez les petits commerces, l'école, les échoppes,... Les gens sont là, au milieu de leur univers quotidien, leurs habitudes ressurgissent, ils vous parlent, ils vous expliquent...



Départ pour le déjeuner au **Restaurant 16'80**.

Visite guidée du Musverre de Sars Poteries

Le musée départemental du Verre à **Sars-Poteries** conserve la plus importante collection publique en France d'œuvres contemporaines en verre (environ 700 sculptures). Il réunit de plus un ensemble unique de **bousillés**, objets de création ouvrière locale des XIXe et début XXe siècles. Le musée est doublé d'un atelier de création, ce qui rend la structure unique en Europe et lui permet d'entretenir des liens étroits avec des artistes du monde entier

Transfert et installation l'Hôtel Château de la Motte, dîner et nuit au château.

ASSOCIATION INTERNATIONALE DES ANCIENS DE L'UNION EUROPEENNE
c/o Commission européenne - G—1 1/50 - B 1049 Bruxelles (Belgique) —

☎ (32) 02/ 295 38 42 ou 296 48 24 - Fax (32) 02/299 52 89

Banque: IBAN : BE68 2100 3777 0034 - BIC : GEBABEBB - - N° d'entreprise : 450733759

E-mail : aiace-be@ec.europa.eu - <http://www.aiace-be.eu>

Vendredi 6 juillet

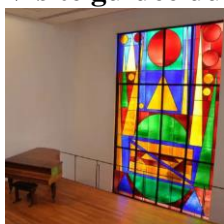
Petit déjeuner et formalités de check out. Transfert en autocar jusqu'à la ferme fromagère pour la visite. Dans cette fromagerie familiale et artisanale, vous apprendrez tous les secrets de fabrication de ce célèbre fromage qu'est le «Maroilles», mais aussi la «Boulette d'Avesnes», le «Tchiot biloute». Après les différentes phases de fabrication, d'affinage et d'emballage et la projection d'un film, vous dégusterez les différents produits de la maison.

Visite guidée d'un jardin (classé Parcs et Jardins du Nord Pas-de-Calais depuis 2014).

Au cœur de l'Avesnois, ce jardin d'un hectare, d'inspiration très personnelle, allie au gré de la fantaisie des propriétaires, conifères, feuillus, arbustes et plantes vivaces. Vous découvrirez ses nombreuses perspectives et pourrez vous y évader.

Déjeuner à la Brasserie du Cateau.

Visite guidée du Musée Matisse



Le 8 novembre 1952, par un don de 82 œuvres, Matisse créait un musée à **Le Cateau-Cambrésis** sa ville natale. D'abord municipal, le musée deviendra départemental en 1992. Véritable outil de développement culturel, il affirme son projet répondant ainsi à la volonté de Matisse. Il offre au visiteur un lieu de rencontre avec la poésie, un lieu de ressourcement et d'aventure culturelle.

16h30 Retour à Bruxelles où l'arrivée est prévue vers 18h15.

Fin de nos services.

Notre hôtel du 5 au 6 juillet 2018 (1 nuit)

HOTEL-RESTAURANT LE CHATEAU DE LA MOTTE***

rue de la Motte, 59740 **Liessies**, (France).



Le Château de la Motte, construit au XVIII^e siècle, est situé dans la forêt de Mormal. Il dispose d'un restaurant qui sert des produits du terroir, d'un jardin et d'installations de spa. Les chambres sont décorées avec un mobilier d'époque et équipées d'une télévision par satellite à écran plat. Toutes les salles de bain comprennent un sèche-cheveux et des articles de toilette gratuits. Un petit-déjeuner buffet vous sera servi dans la salle à manger. L'hôtel est situé à 7,2 km de la gare de Sains-du-Nord et à 400

mètres de l'autoroute D133. Un parking privé est disponible gratuitement sur place.

PRIX par personne :

A partir de 16 voyageurs	444 € par personne
A partir de 20 voyageurs :	365 € par personne
Supplément en chambre single	39 €

Le prix du voyage est à payer à l'inscription.

Le prix est calculé pour un nombre maximum de 16 chambres en majorité doubles et un minimum de 16 voyageurs.

Délai d'inscription : 20 mars 2018.

Le prix comprend :

- Le transport en autocar de tourisme aller/retour (Bruxelles/Avesnois/Bruxelles), ainsi que les déplacements sur place selon le programme des visites.
- Une nuitée à l'Hôtel Château de la Motte (ou similaire) avec repas du soir du 5 juillet (3 services + fromage + vin, eau et café/thé) au restaurant de l'hôtel.
- L'accompagnement de Madame Sylvie Estève, historienne de l'Art.
- Les différentes entrées prévues au programme, ainsi que les guides lors des visites.
- Le lunch du 5 juillet (2 services + vin, eau et café) au Restaurant 16'80 (ou similaire).
- Le lunch du 6 juillet (2 services + vin, eau et café) à la Brasserie du Cateau (ou similaire).
- Les frais de logement et repas du chauffeur; le pourboire du chauffeur et des guides.

Le prix ne comprend pas :

Les boissons extra pendant le lunch, les frais personnels, l'assurance voyage Mondial Assistance (prime sur demande).

N.B. : nos prix ci-dessus sont calculés de bonne foi d'après les tarifs en vigueur en janvier 2018 ; toute fluctuation des tarifs, des taxes, de la TVA peut nous obliger à adapter nos prix.

ANNULATION

En cas de remplacement possible :

- Jusqu'à 8 jours (**26 juin**) avant le départ, aucune pénalité en cas de remplacement si ce remplacement n'entraîne aucun frais supplémentaire.
- A partir de 7 jours (**27 juin**) avant le départ, aucun remplacement accepté (cf. paragraphe suivant "en cas de non remplacement").

En cas de NON-remplacement :

- Perte de 100.00 € par personne pour toute annulation survenant jusqu'à 46 jours avant le départ.
- Perte de 250.00 € par personne pour toute annulation survenant entre le 45ème et le 26ème jour avant le départ.
- Perte de 300.00 € par personne pour toute annulation survenant entre le 25ème et le 16ème jour avant le départ.
- Perte de la totalité du prix du voyage pour toute annulation survenant entre le 15ème jour et y compris, le jour du départ.

Nous recommandons vivement à chaque participant de souscrire une police d'assurance couvrant les frais d'annulation et de voyage.

Organisation :

TELLUS Incentive & Travel Company, Bruxelles.



Responsable de l'activité,
Yvette Demory.

BULLETIN D'INSCRIPTION
BALADE CHEZ LES CH'THIS
jeudi 5 et vendredi 6 juillet 2018

A compléter en caractères d'imprimerie et à renvoyer à :

AIACE - Section Belgique – c/o Commission européenne
G—1 1/50 – 1049 Bruxelles
E-mail : aiace-be@ec.europa.eu - Fax (32) 02/299 52 89

ATTENTION : Aucune inscription n'est acceptée par téléphone !

Mme/Melle/M. : N° de membre :
Nom et prénom (tels que figurant sur le passeport) :
N° CI ou du passeport : Nationalité :
Adresse :
.....
Tél. /Fax : GSM :
E-mail :

Je serai accompagné(e) de :

Mme/Melle/M. Date de naissance :
Nom et prénom (tels que figurant sur le passeport)
N° CI ou du passeport : Nationalité :
Adresse :
.....
Tél. /Fax GSM :
E-mail :

Désire réserver :

- ☐ chambre double au prix de **365,- euros** par personne.
☐ chambre single au prix de **404,- euros** par personne.
(J'accepte/je n'accepte pas de partager une chambre double).

Ce montant est à payer à l'inscription au compte :

IBAN : BE68 2100 3777 0034 - BIC : GEBABEBB
de l'AIACE – section Belgique –
avec la mention : Balade 05/07/2018.

Date :

Signature :

N° du compte qui sera utilisé pour le paiement :

.....

Nom du titulaire :

.....

Partie réservée à l'A.I.A.C.E. Section

Belgique

N° de l'extrait :

Montant versé : €



ASSOCIATION INTERNATIONALE DES ANCIENS
DE L'UNION EUROPEENNE

Section Belgique

CONDITIONS GENERALES

1. L'AIACE, section Belgique, n'encourt aucune responsabilité et ne pourra être tenue responsable des conséquences ou dommages quelconques, matériels ou corporels, en cas d'accidents survenus à un participant durant les activités de l'association ou en relation avec celles-ci. Il appartient à chaque participant d'assurer les risques liés à la participation aux activités par des polices d'assurances individuelles, en ce compris la responsabilité civile.
2. L'AIACE, section Belgique, ne peut être tenue responsable en cas de vol, disparition, dommage ou détérioration de valeurs, biens ou équipements personnels des participants à ses activités.
3. L'AIACE, section Belgique, n'encourt aucune responsabilité et ne pourra être tenue responsable en cas d'annulation d'activités programmées ou de modifications apportées à l'organisation des activités.
4. En cas d'annulation d'une activité, la responsabilité de l'AIACE, section Belgique, se limite au remboursement intégral au participant inscrit des sommes qu'il a déjà payées au jour de l'annulation, au titre d'inscription à l'activité annulée.
5. La signature du présent bulletin implique la responsabilité financière pour les prestations ainsi demandées et l'obligation de payer intégralement les contributions et frais de participation.
6. Dans le cadre des activités de voyages, l'AIACE, section Belgique, se limite à collecter et centraliser les demandes de participations et de les transmettre à l'agence de voyages organisatrice et responsable du voyage. En aucun cas, l'association ne pourrait être considérée comme organisatrice du voyage ou intermédiaire de voyages au sens de la Directive 90/314/CE du Conseil du 13 juin 1990, concernant les voyages, vacances et circuits à forfait ou des dispositions de la loi du 16 février 1994, régissant le contrat d'organisation de voyages et le contrat d'intermédiaire de voyages. La responsabilité légale et contractuelle de la bonne fin des voyages repose exclusivement sur l'agence ou l'opérateur chargé de leur organisation et de leur exécution, à l'exclusion de toute responsabilité dans le chef de l'Association ou de ses responsables.

Conditions applicables en cas de désistement ou d'absence au départ

1. Tout désistement à une activité doit être obligatoirement confirmé par écrit.
2. Après la date de clôture des inscriptions, un désistement donnera lieu à la retenue des frais réels irrécupérables. De plus, un montant de 5% du prix global de participation sera retenu au titre de frais administratifs. En tout état de cause, la retenue ne pourra être inférieure à un montant de 15,- euros par personne ou au montant total des activités dont le coût est inférieur à 15,- euros par participant. Un désistement à partir de 15 jours calendrier avant la date de l'activité ou l'absence au départ pour quelque raison de ce soit entraînera le paiement intégral du prix de l'activité.
3. Lorsqu'un participant choisit de ne pas profiter de l'une des prestations offertes dans le cadre d'une activité, ceci ne donnera lieu à aucun remboursement, sauf disposition particulière à cet effet approuvée par la personne responsable de l'activité.
